

La adhesión de Turquía a la Unión Europea

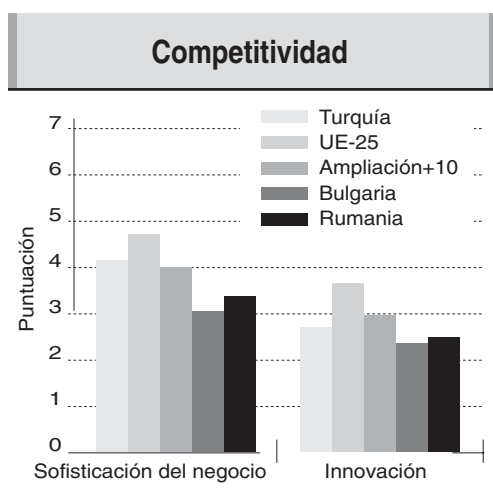
Ender Arat

Turquía presentó su solicitud de ingreso en la Unión Europea en 1987. Mucho antes, en 1963, ya había firmado un Acuerdo de Asociación con las entonces Comunidades Europeas. Los gobiernos de España han respaldado siempre la candidatura de Turquía a la Unión.

Las relaciones de Turquía con la Unión Europea no se remontan a un pasado reciente. Turquía realizó un Acuerdo de Asociación en 1963, poco después de la creación de las Comunidades Europeas. En el artículo 28 de este acuerdo está prevista como objetivo final la integración de Turquía como miembro de pleno derecho. Aunque a veces surjan dificultades en las relaciones de Turquía con la UE, la integración de Turquía es beneficiosa para los intereses de la Unión. España brinda todo su apoyo a todos los niveles para alcanzar este objetivo. No podemos aceptar los intentos de crear de nuevo unas fronteras que ya no existen en Europa. El apoyo que España brinda a Turquía en su proceso de adhesión a la UE no es sólo consecuencia de la proximidad entre los pueblos turco y español, sino también del hecho de que España es consciente de la importancia estratégica de Turquía y la singular aportación que realizará a la UE en el campo de la política, la economía y la cultura.”

“Turquía, que es uno de los miembros fundadores del Consejo de Europa, ha cumplido los criterios de Copenhague, cuyo proceso entrañó a veces grandes dificultades. Sin embargo, algunos países, a los que también se les exigió el cumplimiento de los criterios de Copenhague, se convirtieron en miembros de la UE sin cumplirlos, mientras que Turquía sigue a la espera. La Unión no tendrá futuro sin Turquía. Europa se debe construir sobre los valores universales y no sobre la religión.”

Ender Arat es embajador de Turquía en España.



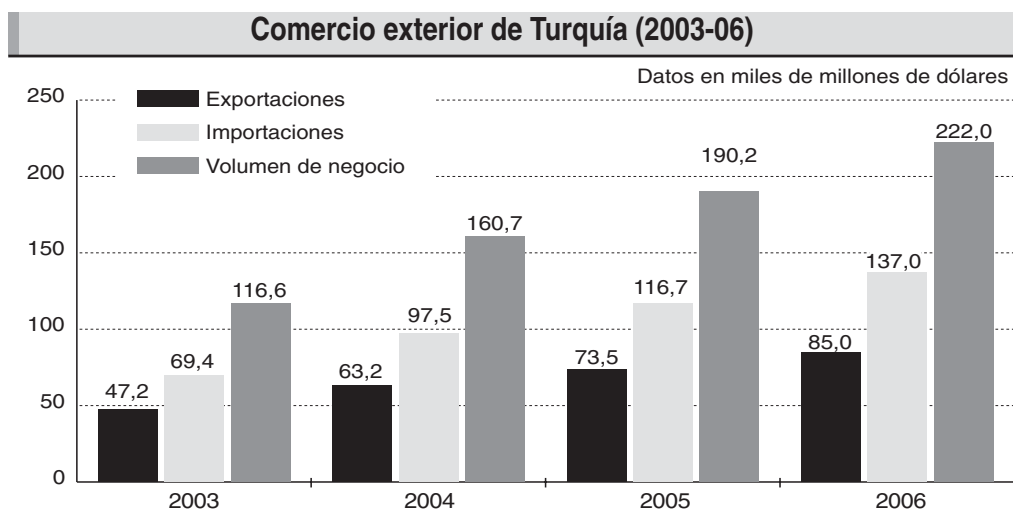
Fuente: *The Global Competitiveness Report 2006-07*.

“España y Portugal se enfrentaron con problemas similares a los que Turquía hace ahora frente en su proceso de adhesión a la UE. Turquía es clave para Europa en los campos de la seguridad y la energía. La UE tiene un compromiso adquirido con Turquía y la responsabilidad de *pacta sun servanda* [los pactos son para cumplirlos].”

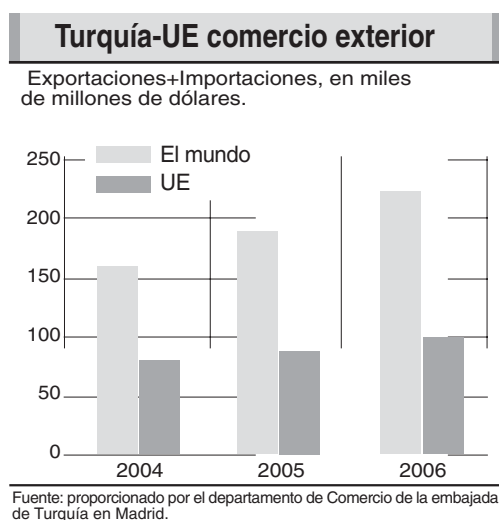
“España ha respaldado siempre la candidatura de Turquía a la UE, y todos sus gobiernos, independientemente de su color, han mantenido una posición positiva y de

apoyo inequívoco respecto a la adhesión de Turquía.”

“La historia de la UE no puede escribirse sin Turquía, y Turquía no puede estar en otro lugar más que en Europa. La relación de asociación privilegiada ya es una opción que para Turquía ha quedado superada. La adhesión de Turquía a la UE supone un beneficio mutuo. Los países que se oponen a la adhesión de Turquía por motivos históricos están cometiendo un error. El proceso de europeización de Turquía no comenzó ayer. Se trata de un proceso que arranca desde la época de Mustafa Kemal Atatürk. No hay que olvidar que todos los países que iniciaron sus negociaciones con la UE alcanzaron a la postre el objetivo de convertirse en miembros de pleno derecho. Turquía conseguirá también este objetivo.”



Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.



Estas citas son una recopilación sucinta de las opiniones expresadas por altos cargos del ministerio de Asuntos Exteriores y Cooperación, académicos españoles, y miembros de *think tanks* y de los medios de comunicación que participaron en el seminario titulado “Turquía en el umbral de Europa”, celebrado en El Escorial entre el 4 y el 6 de julio de 2007. Este seminario fue organizado por la Asociación de Periodistas Europeos y la Casa Árabe, en el marco del tradicional ciclo de conferencias

de El Escorial de la Universidad Complutense de Madrid.

El proyecto de una Unión Mediterránea planteado por el presidente de Francia, Nicolás Sarkozy, en plena campaña electoral fue propuesto como una alternativa a la adhesión de Turquía a la UE como miembro de pleno derecho. Los primeros países que se opusieron a este planteamiento fueron Italia, España y Portugal. El ministro de Asuntos Exteriores y de Cooperación de España, Miguel Ángel Moratinos, en su discurso realizado el 13 de mayo de 2007 en la Comisión Mixta para la UE del Congreso de los Diputados y del Senado manifestó que la adhesión de Turquía a la UE “es un tema estratégico de principal importancia” y destacó “la importancia de mantener despejado el camino de la adhesión de Turquía a la UE”.

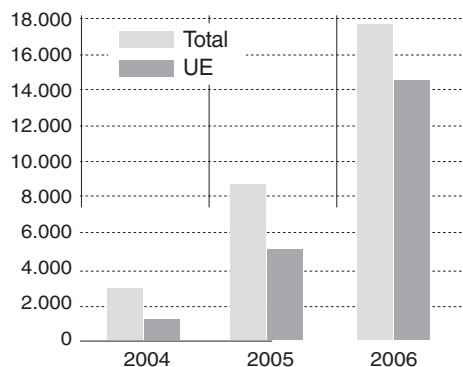
Situación actual de la integración de Turquía en la UE

Turquía es miembro de todas las instituciones políticas, económicas y sociales de Europa. Turquía se convirtió en miembro de la OTAN poco tiempo después de su creación y asumió importantes responsabilidades en la época de la guerra fría. Turquía se encuentra entre los miembros fundadores del Consejo de Europa y de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE).

No sorprende, por tanto, que Turquía solicitara su ingreso en la entonces Comunidad Económica Europea escasamente un año y medio después de su creación, el 31 de julio de 1959. El Acuerdo de Asociación de 1963, en su artículo 28, dispone: “Cuando el funcionamiento del acuerdo permita prever la aceptación íntegra por parte de Turquía de las obligaciones derivadas del tratado constitutivo de la Comunidad, las partes

Inversión extranjera en Turquía

Datos en miles de millones de dólares



Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

do para la creación de una Unión Aduanera entró en vigor en 1996. El Consejo Europeo de Helsinki de diciembre de 1999 otorgó a Turquía el estatuto de país candidato a la UE. En diciembre de 2002, en Copenhague, el Consejo Europeo decidió establecer una hoja de ruta definida para Turquía. En diciembre de 2004 el Consejo Europeo reafirmó que Turquía cumplía suficientemente los criterios políticos de Copenhague y decidió abrir las negociaciones para la adhesión con Turquía. Las negociaciones para la adhesión se iniciaron, tras la decisión del Consejo, el 3 de octubre de 2005.

Turquía se ha embarcado en un proceso de reformas constitucionales, legislativas y económicas de largo alcance en un corto periodo de tiempo.

contratantes examinarán la posibilidad de adhesión de Turquía a la Comunidad”. En otras palabras, el principio de que un día Turquía ingresaría en la Comunidad Europea fue reconocido en el primer acuerdo. Lo que quedaba hacer era considerar las condiciones para que esto ocurriera. Este acuerdo fue ratificado por los Parlamentos de todos los países miembros de la Comunidad. En otras palabras, es parte del “acervo”.

Turquía presentó su solicitud de ingreso en la UE en 1987. El acuerdo para la creación de una Unión Aduanera entró en vigor en 1996.

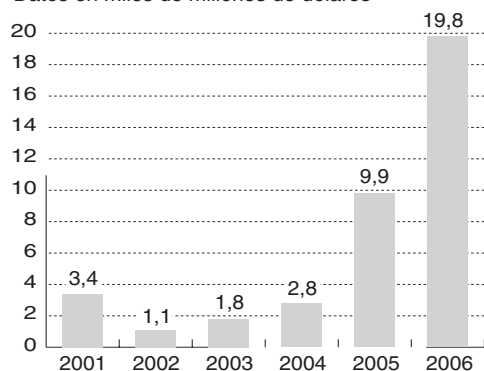
Las reformas responden a sus necesidades. Son necesarias para elevar el nivel de vida del pueblo turco a su cota máxima.

Como ha sido el caso hasta el presente, nuestro objetivo es continuar las reformas no sólo en materia política sino también en cada uno de los campos que permitan a nuestros ciudadanos alcanzar los más altos niveles en todos los aspectos de sus vidas cotidianas.

Podemos decir con toda claridad que las relaciones turco-comunitarias son la suma de intereses mu-

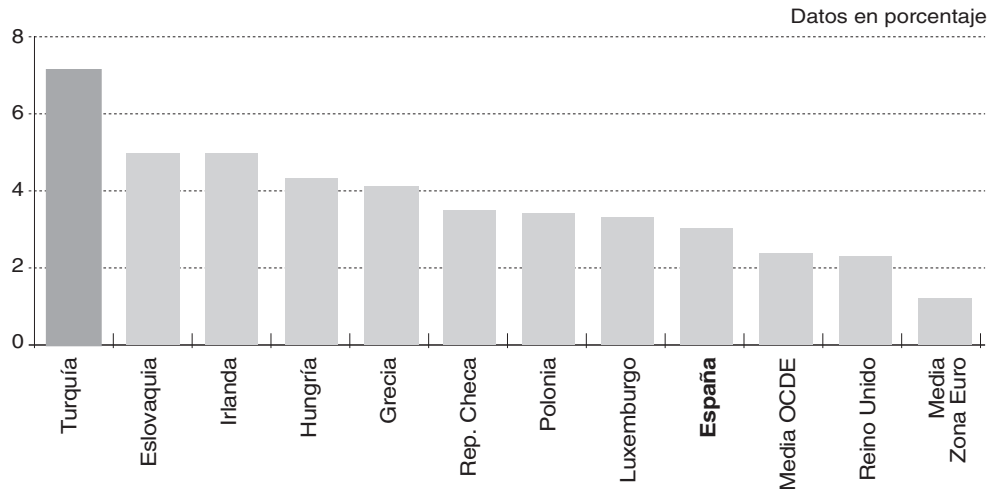
Inversión extranjera directa

Datos en miles de millones de dólares



Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

Crecimiento medio PIB real 2002-05

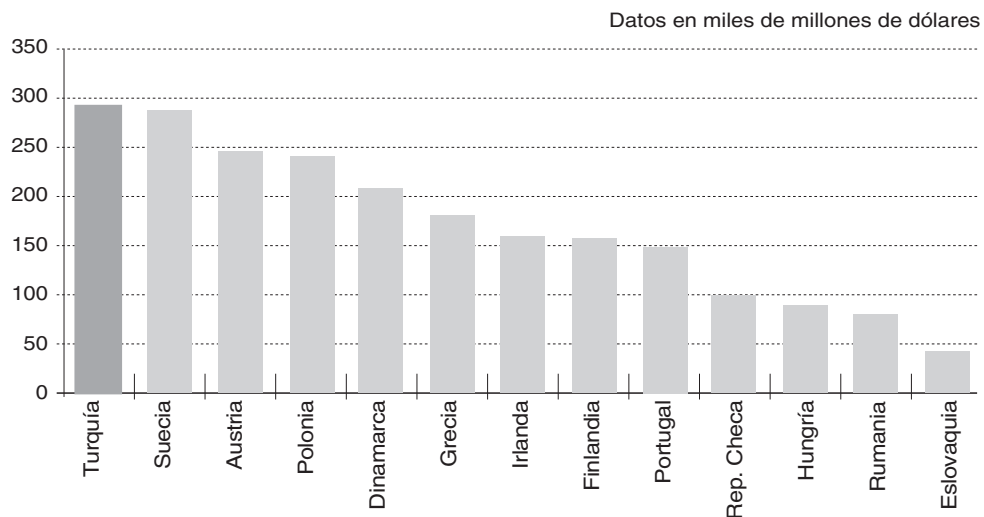


Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

tuos que pienso que no pueden estar separados. Ninguna de las partes puede prescindir de los intereses de la otra sin perder algo de los suyos.

En cuanto al lugar donde nos encontramos hoy en nuestras negociaciones, hemos sido testigos de que la Unión Aduanera de 1996 ha servido significativamente para cubrir brechas en numerosos capítulos de nuestro proceso de negociaciones. Éstas continúan sobre 35 capítulos. Durante la presidencia de Austria se abrió el de “Ciencia e Investigación” y se

PIB 2005



Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

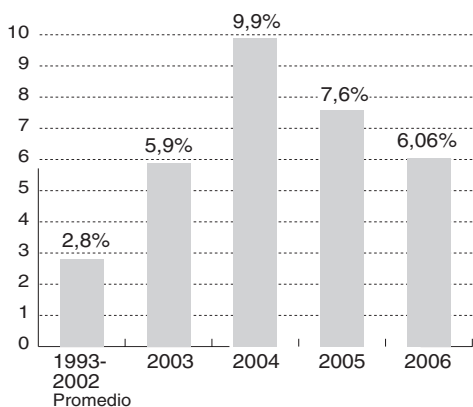
PIB per cápita

Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

nos y el buen gobierno y crear una Turquía más competitiva y de mayor fortaleza económica.

Las instituciones competentes han preparado sus hojas de ruta para los años 2007-13 con respecto a lo que hay que hacer para continuar alineándose con el acervo.

En el contexto de este amplio proceso de reformas que a menudo es caracterizado por observadores independientes como una “revolución silenciosa”, se han realizado enmiendas de cerca de un tercio de la Constitución, y han entrado en vigor ocho paquetes de reformas. La mayor parte de las principales leyes y convenciones internacionales del noveno paquete de reformas han sido ya adoptadas durante 2007.

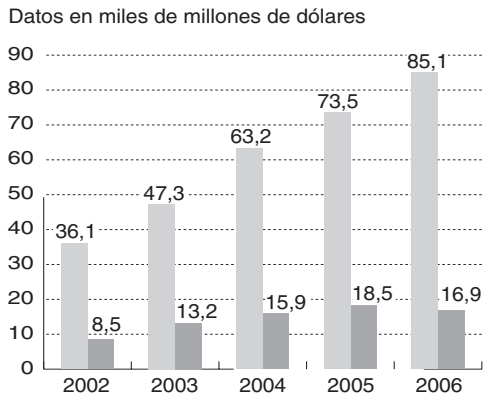
Crecimiento del PNB

Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

cerró temporalmente. Durante la presidencia de Alemania se abrieron los capítulos de “Política de Administración e Industria”, “Estadísticas” y “Control Financiero”. Se espera la apertura de varios capítulos de las negociaciones durante la presidencia de Portugal.

Independientemente del desarrollo del proceso de negociaciones, se llevarán a cabo sin interrupción las reformas que Turquía necesita con más urgencia. El objetivo de nuestras reformas es ante todo mejorar el nivel de vida del pueblo turco, fortalecer los derechos humanos

Exportaciones e ingresos por turismo



Fuente: proporcionado por el departamento de Comercio de la embajada de Turquía en Madrid.

mantenga sobre una base realista y viable.

En este sentido, lo que esperamos de la UE es que no desaliente a Turquía en este camino que ha emprendido. Este proceso no es una tarea fácil. España lo sabe muy bien y apoya con energía a Turquía en su proceso de negociaciones.

El presidente del gobierno de España, José Luis Rodríguez Zapatero, firmó un “Documento de estrategia para reforzar las relaciones bilaterales entre Turquía y España”. Con este documento el

gobierno español reiteró su respaldo a la futura adhesión de Turquía a la UE; demostró que considera una prioridad la candidatura de Turquía en la agenda de la Unión; y se comprometió a compartir las experiencias de España en su proceso de adhesión a la UE. En este contexto, grupos de expertos de diferentes sectores de Turquía y España están intercambiando visitas para potenciar esta colaboración.

Somos testigos de las manifestaciones de apoyo de *think tanks*, académicos, medios de comunicación y de la opinión pública española en general a dicha política del gobierno español con respecto a Turquía. Constatamos a diario las pruebas concretas de esta actitud en los medios de comunicación. Otra prueba que me satisface subrayar aquí es la existencia del Grupo de Apoyo a las Negociaciones de la Entrada de Turquía (Ganetu), formado por 60 profesores de diversas universidades españolas, y que se constituyó en 2006. El objetivo básico de Ganetu es crear una opinión pública favorable a la adhesión de Turquía a la UE. Ganetu actúa tanto en el campo académico como en el empresarial y social.

El pueblo turco agradece el respaldo sincero y enérgico de España. Las relaciones entre nuestros países, con el impulso de este respaldo, se desarrollan con celeridad. Sin duda, el gobierno del Partido de la Justicia y del Desarrollo (AKP), que renovó la confianza del pueblo turco en las elecciones del 22 de julio de 2007, dará, en su segunda etapa en el poder, un fuerte impulso tanto al proceso de adhesión de Turquía en la UE, como a la colaboración privilegiada con España.